



Dydd Santes Dwynwen



PECYN GWEITHGAREDDAU
ACTIVITY PACK



PWY OEDD DWYNWEN?



Roedd Dwynwen yn un o ferched y brenin Brychan Brycheiniog, y tlysaf o'i 24 o ferched.



Roedd y brenin wedi trefnu iddi briodi rhywun arall ond fe syrthiodd Dwynwen mewn cariad â Maelon Dafodrill. Roedd Maelon mor flin nad oedd yn cael priodi Dwynwen, cymaint nes iddo ymosod arni.



Rhedodd Dwynwen i ffwrdd i goedwig yn wylo ag erfyn ar Dduw iddi anghofio am Maelon. Pan ddisgynnodd i gysgu, daeth angel ati mewn breuddwyd yn cynnig moddion a fyddai'n dileu pob atgof o Maelon a'i droi'n rhew!



Cyn yfed y moddion cafodd Dwynwen 3 dymuniad.
Dymunodd

- 1 - i beidio troi Maelon yn rhew
- 2 - i Dduw wireddu breuddwydion a gobeithion cariadon
- 3 - iddi hi byth orfod priodi.



Daeth ei dymuniadau yn wir, ac fel diolch i Dduw fe ddaeth Dwynwen yn lleian am weddill ei hoes gan sefydlu eglwys ar ynys - sef Ynys Llanddwyn.



Ar Ionawr 25 bu farw Dwynwen yn 80 oed ar ynys Llanddwyn yn y flwyddyn 465. Rydym yn cofio'r dydd drwy ddangos ein cariad i rywun drwy roi cerdyn, anrheg neu lwy garu Cymreig.



MENTRAU IAITH



WHO WAS DWYNWEN?



Dwynwen was the daughter of king Brychan Brycheiniog, the prettiest of his 24 daughters.



The king had already arranged that she should marry someone else but Dwynwen fell in love with Maelon Dafodrill. Maelon was so outraged that he could not marry Dwynwen that he attacked her.



In her grief Dwynwen fled to the woods, where she begged God to make her forget Maelon. After falling asleep, an angel came to her in a dream, offering a potion that would erase all memory of Maelon and turn him to ice!



Before drinking the potion, she was offered 3 wishes. She wished

- 1 - not to turn Maelon to ice
- 2 - to make the hopes and dreams of lovers come true
- 3 - that she should never marry.



All three wishes were fulfilled. To show thanks, Dwynwen devoted herself to God by serving as a nun and built a church on an island - the Isle of Llanddwyn.



Dwynwen died on the 25th of January, 465AD at the age of 80 on Ynys Llanddwyn. We remember Dwynwen on this day by giving a card, gift or a Welsh love spoon to the one we love.



MENTRAU IAITH



GEIRFA STORI DWYNWEN

Tlysaf

Prettiest

Wylo

Weep

Erfyn

Beg

Atgof

Memory

Dymuniad

Wish

Gwireddu

Make true

Lleian

Nun



Stori Santes Dwynwen - <https://youtu.be/wE7sWDszxYg>
Saint Dwynwen's Story - <https://youtu.be/B5wrphnOx5A>



MENTRAU IAITH



CARU CYMRAEG

A	H	S	T	W	C	I	S	S	A	N	T	E	S
N	U	H	C	S	W	S	W	W	L	N	R	R	U
R	E	C	D	T	A	S	C	U	C	S	D	C	H
H	R	A	C	A	D	R	E	T	O	S	E	L	R
E	D	R	A	N	N	T	R	H	S	E	G	S	A
G	W	U	R	W	T	C	D	S	T	B	D	L	T
A	Y	T	I	A	W	A	Y	B	Y	N	E	B	Y
D	N	W	A	O	R	N	N	L	A	S	L	N	C
A	W	R	D	R	R	Y	E	O	N	C	C	H	L
W	E	N	A	S	U	C	C	D	I	T	O	S	N
U	N	B	E	I	D	A	C	A	C	D	I	L	D
S	S	S	I	D	S	C	E	U	Y	N	S	D	R
A	S	G	R	D	B	L	S	C	A	W	A	D	U
R	W	C	L	E	E	I	U	N	C	B	Y	R	Y

Elli di ddarganfod y geiriau cariadus yma?

Siocled
Blodau
Cerdyn
Caru

Cusan
Sws
Cwtsh
Anrheg

Cariad
Dwynwen
Santes



MENTRAU IAITH



CARU CYMRAEG

Ynys Llanddwyn



Mae Ynys Llanddwyn ger
Niwbwrch ar Ynys Môn wedi
ei enwi ar ôl Santes Dwynwen

Ynys Llanddwyn near
Newborough on Anglesey is
named after Santes Dwynwen

Ynys - Isle / Island

Llan - parish, usually followed by local saint name

Ddwyn - mutated from Dwyn, short for Dwynwen



MENTRAU IAITH





SAY IT IN... CYMRAEG



Happy Saint
Dwynwen Day

Dydd Santes
Dwynwen Hapus

Deeth Sahn-tess
Dooy-n-when Ha-pis

Happy Saint
Valentines Day

Dydd Sant Ffolant
Hapus

Deeth Sahnt Ffo-lant
Ha-pis

I love you

Dwi'n dy garu di

Doeen duh garee dee

Kiss

Cusan / Sws

Kee-san / Soos

Hug

Cwtsh

Kootch

Lots of love

Cariad mawr

Kar-eead Maoor

Gift

Anrheg

Ann-rheg

Love

Cariad

Kar-eead

Chocolates

Siocled

Sho-kled

Flowers

Blodau

Blo-dae

Card

Cerdyn

Ker-din



MENTRAU IAITH





Caru Cymraeg

Beth mae'r iaith Gymraeg yn golygu i ti?

Llenwa'r galon gyda geiriau



MENTRAU IAITH





Caru Cymraeg



Beth am anfon llythyr at rywun rwyd ti'n ei garu? Defnyddia'r daflen yma i dy helpu.

Annwyl _____

Dydd Santes Dwynwen Hapus.

Diolch yn fawr am

Rwy'n dy garu di oherwydd rwyd ti yn

Llawer o gariad,
oddi wrth



MENTRAU IAITH



Llwyau Garu

Lovespoons

Traddodiad poblogaidd yng Nghymru oedd rhoi llwy garu fel arwydd o anwyldeb. Byddai dynion ifanc yn cerfio'r llwyau o darn o bren ac yn eu rhoi fel rhodd rhamantus i'r merched roedden nhw'n eu hedmygu.

Giving a lovespoon as a token of affection was a popular tradition in Wales. Young men would carve the spoons from a piece of wood and give them as a romantic gift to the women they admired.

Symbolau

Symbols



Cariad
Love



Priodasau, Penblwyddi, Priodas
Weddings, Anniversaries, Marriage



Cariad a gynhaliwyd yn ddiogel neu nifer o blant.
Love held safe or number of children.



Gyda'n gilydd
Togetherness



Gwaith
Work



Cartref a Diogelwch
Home and Security



Serch
Affection



Cyfoeth, ffortiwn da
Wealth, good fortune



Tragwyddol, gyda'n gilydd am byth
Everlasting, together forever



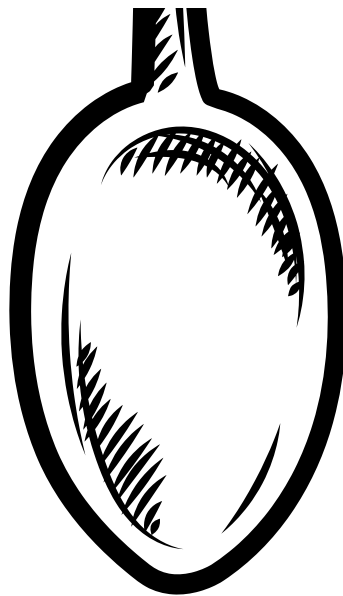
Lwc dda
Good luck



Dyluniwch lwy garu eich hun!

Design your own lovespoon!

Pa symbolau fydddech chi'n dewis ar gyfer eich llwy garu chi?
Which symbols would you choose for your lovespoon?



Dyluniwch lwy garu eich hun! Design your own lovespoon!

Beth am ymchwilio a dylunio patrymau Celtaidd o
Gymru i addurno eich llwyau?

Why not research and design Celtic patterns from
Wales to decorate your spoons?



Gwnewch Galon Origami!

Make an Origami heart!

Bydd eisiau:

Darn o bapur lliw
Siswrn

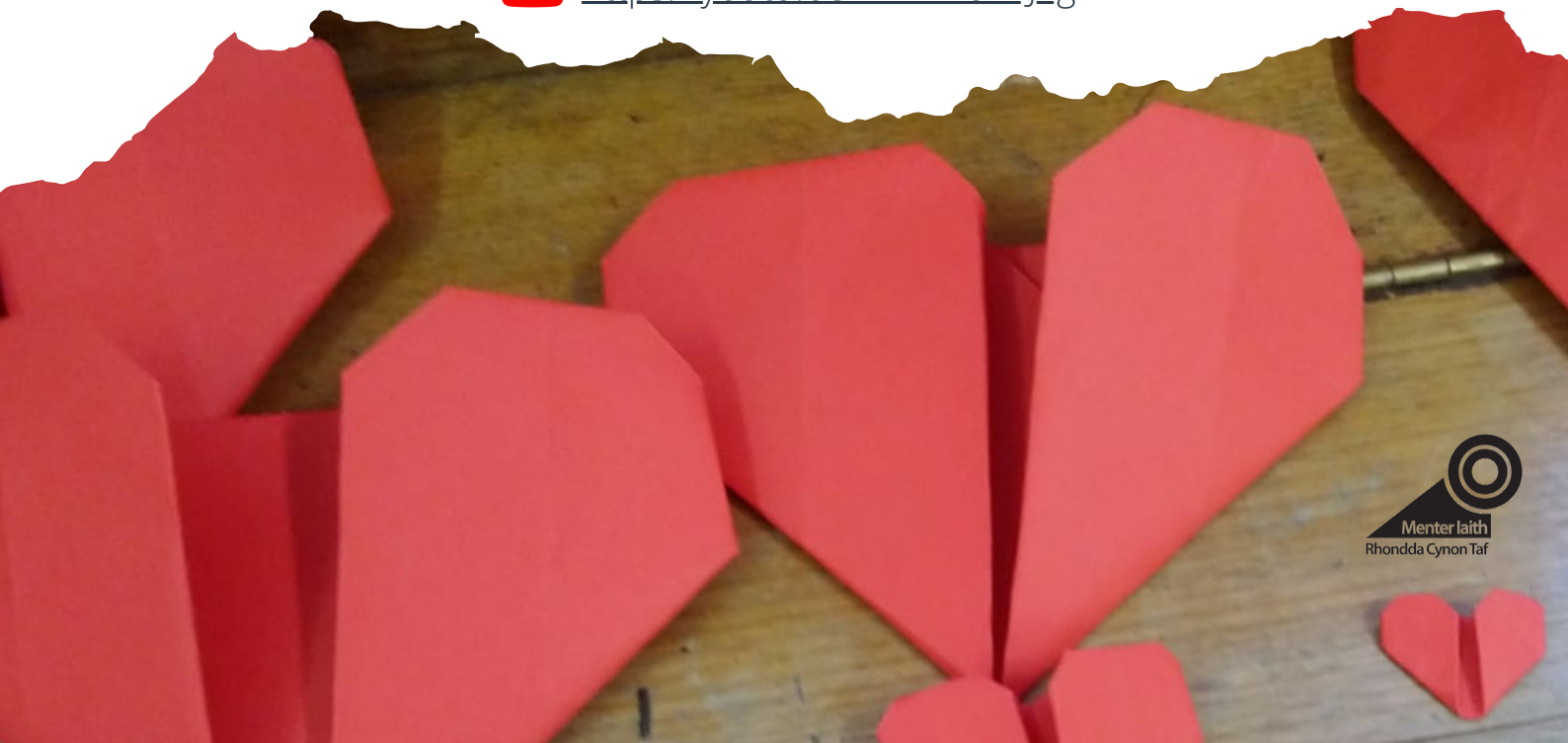
You will need:

Coloured paper
Scissors

Gwylwch y fideo i ddysgu sut mae gwneud y calon origami!
Watch the video to learn how to make the origami heart!



 <https://youtu.be/Dk2TA6PXJXg>



**DYDD SANTES
DWYNWEN
HAPUS**

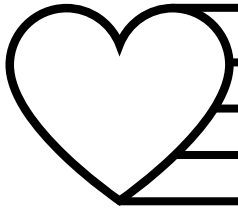


Rwy'n
dy
garu
di. ♡

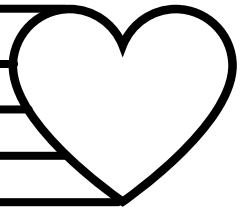


CWTSH
MAWR

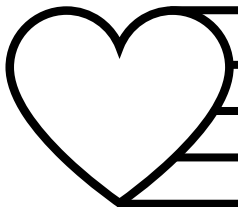
CARIAD



CARIAD



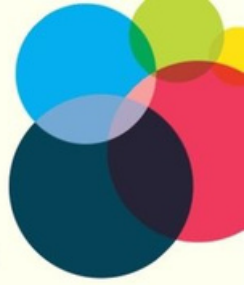
CARIAD



CARIAD



Caru Cymraeg Love the language



Er mwyn cynyddu'r niferoedd o siaradwyr mae'n rhaid i ni garu'n iaith a'i defnyddio ym mhob rhan o fywyd trwy fyw, dysgu a mwynhau yn y Gymraeg.

To increase the number of Welsh speakers we need to love the language and use it in every part of our lives - live, learn and enjoy in Welsh.



Mae'r Mentrau Iaith yn cynnal sawl digwyddiad cymdeithasol drwy gydol y flwyddyn.

The Mentrau Iaith organise a number of social events throughout the year.

Am fwy o wybodaeth am waith y Mentrau Iaith ac i ddarganfod eich Menter Iaith leol ewch i:

For more information about the Mentrau Iaith's work and to discover your local Menter go to:



mentrauiath.cymru



[mentrauiathcymru](https://www.facebook.com/mentrauiathcymru)



[@mentrauiath](https://twitter.com/mentrauiath)



[@mentrauiathcymru](https://www.instagram.com/mentrauiathcymru)



Dydd Santes Dwynwen



Cofiwch rannu eich lluniau gyda ni!
Don't forget to share your photos with us!

Tagiwch ni! / tag us!



#gŵyligaru

